

7.9.2017

A8-0188/237

Muudatusettepanek 237
Keith Taylor, Igor Šoltes
fraktsiooni Verts/ALE nimel

Raport
Morten Løkkegaard
Toodete ja teenuste ligipääsetavusnõuded
(COM(2015)0615 – C8-0387/2015 – 2015/0278(COD))

A8-0188/2017

Ettepanek võtta vastu direktiiv
Artikkel 1 – lõik 2 – punkt c – alapunkt ii

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

*ii) veebisaidid, mobiilsideseadmetel
põhinevad teenused, arukad
piletimüügisüsteemid ja reaalaajas teave;*

Or. en

7.9.2017

A8-0188/238

Muudatusettepanek 238
Keith Taylor, Igor Šoltes
fraktsiooni Verts/ALE nimel

Raport
Morten Løkkegaard
Toodete ja teenuste ligipääsetavusnõuded
(COM(2015)0615 – C8-0387/2015 – 2015/0278(COD))

A8-0188/2017

Ettepanek võtta vastu direktiiv
Artikkel 1 – lõik 2 – punkt c – alapunkt iii

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

*iii) sõidukid, nendega seotud taristu ja
tehiskeskond, sealhulgas astmeteta
ligipääs kõikidele
ühistranspordijaamadele;*

Or. en

7.9.2017

A8-0188/239

Muudatusettepanek 239
Keith Taylor, Igor Šoltes
fraktsiooni Verts/ALE nimel

Raport
Morten Løkkegaard
Toodete ja teenuste ligipääsetavusnõuded
(COM(2015)0615 – C8-0387/2015 – 2015/0278(COD))

A8-0188/2017

Ettepanek võtta vastu direktiiv
Artikkel 1 – lõik 2 – punkt c – alapunkt iv

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

iv) liikmesriigid tagavad, et takso- ja rendiautopark nende territooriumil sisaldab piisaval hulgal kohandatud sõidukeid.

Or. en

7.9.2017

A8-0188/240

Muudatusettepanek 240
Keith Taylor, Igor Šoltes
fraktsiooni Verts/ALE nimel

Raport
Morten Løkkegaard
Toodete ja teenuste ligipääsetavusnõuded
(COM(2015)0615 – C8-0387/2015 – 2015/0278(COD))

A8-0188/2017

Ettepanek võtta vastu direktiiv
Artikkel 1 – lõik 2 – punkt f a (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

*(f a) turismiteenused, sealhulgas
majutuse ja toitlustuse pakkumine.*

Or. en

7.9.2017

A8-0188/241

Muudatusettepanek 241
Igor Šoltes, Keith Taylor
fraktsiooni Verts/ALE nimel

Raport
Morten Løkkegaard
Toodete ja teenuste ligipääsetavusnõuded
(COM(2015)0615 – C8-0387/2015 – 2015/0278(COD))

A8-0188/2017

Ettepanek võtta vastu direktiiv
Artikkel 1 a (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

Artikkel 1 a

*Mikroettevõtjate vajadustega
kohandamine*

*Liikmesriigid võivad kohandada
käesolevas direktiivis sätestatud tootjate,
importijate, turustajate ja
teenuseosutajate kohustusi nii, et need
vastaksid mikroettevõtjate vajadustele.*

Or. en

Selgitus

Mikroettevõtjad on olulised ligipääsetavate toodete pakkujad ja teenuste osutajad. Käesolevas direktiivis sätestatud nõudeid tuleks kohaldada võimalikult ulatuslikult, et vähendada siseturu killustatust. Samas tuleks teadvustada, et õigusakti järgimisega seotud kulud on seda suuremad, mida väiksema organisatsiooniga on tegu. Liikmesriikidel peaks seepärast olema vabadus kohandada ligipääsetavate toodete tootmise, importimise ja turustamisega ning ligipääsetavate teenuste osutamisega tegelevate mikroettevõtjate kohustusi.

Muudatusettepanek 242
Keith Taylor, Igor Šoltes
fraktsiooni Verts/ALE nimel

Raport
Morten Løkkegaard
Toodete ja teenuste ligipääsetavusnõuded
(COM(2015)0615 – C8-0387/2015 – 2015/0278(COD))

A8-0188/2017

Ettepanek võtta vastu direktiiv
Artikkel 2 – lõik 1 – punkt 3

Komisjoni ettepanek

(3) „piiratud funktsionaalse võimekusega inimesed” – isikud, kellel on füüsiline, vaimne, intellektuaalne, meeleline või vanusega seotud vaegus või muu alaline või ajutine keha võimekusega seotud põhjus, mis koostoimes eri takistustega võib tõkestada inimese ligipääsu toodetele ja teenustele, tuues kaasa olukorra, kus kõnealuseid tooteid ja teenuseid on vaja kohandada konkreetsete vajadustega;

Muudatusettepanek

(3) „piiratud funktsionaalse võimekusega inimesed“ – isikud, kellel on füüsiline, vaimne, intellektuaalne, meeleline või vanusega seotud vaegus, **piiratud liikumisvõime** või muu alaline või ajutine keha võimekusega seotud põhjus, mis koostoimes eri takistustega võib tõkestada inimese ligipääsu toodetele ja teenustele, tuues kaasa olukorra, kus kõnealuseid tooteid ja teenuseid on vaja kohandada konkreetsete vajadustega;

Or. en

7.9.2017

A8-0188/243

Muudatusettepanek 243
Keith Taylor, Igor Šoltes
fraktsiooni Verts/ALE nimel

Raport
Morten Løkkegaard
Toodete ja teenuste ligipääsetavusnõuded
(COM(2015)0615 – C8-0387/2015 – 2015/0278(COD))

A8-0188/2017

Ettepanek võtta vastu direktiiv
Artikkel 2 – punkt 1 a (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

***„tõketeta“ – tajutav, kasutatav ja
arusaadav ilma ühegi konkreetse
takistuseta ning iseseisvust vähendamata;***

Or. en

Muudatusettepanek 244
Keith Taylor, Igor Šoltes
fraktsiooni Verts/ALE nimel

Raport
Morten Løkkegaard
Toodete ja teenuste ligipääsetavusnõuded
(COM(2015)0615 – C8-0387/2015 – 2015/0278(COD))

A8-0188/2017

Ettepanek võtta vastu direktiiv
Artikkel 3 – lõige 6

Komisjoni ettepanek

6. Lennu-, bussi-, raudtee- ja **veetranspordi** reisijateveo teenused, veebisaidid, mobiilsideseadmetel põhinevad teenused, arukad piletimüügisüsteemid, reaalsajas teavet pakkuvad ja iseteenindusterminalid **ning pileti- ja registreerimisautomaadid**, mida kasutatakse reisijateveoteenuste pakkumiseks, peavad vastama nõuetele, **mis on sätestatud I lisa V jaos**.

Muudatusettepanek

6. Lennu-, bussi-, **liiniveo-**, raudtee-, **laevandus-** ja **mitmeliigilised** reisijateveo **teenused, sealhulgas linnatranspordi, liikuvuse ja tehiskeskonnaga seotud** teenused, veebisaidid, mobiilsideseadmetel põhinevad teenused, arukad piletimüügisüsteemid, reaalsajas teavet pakkuvad ja iseteenindusterminalid, **näiteks makseterminalid, ning registreerimisautomaadid**, mida kasutatakse reisijateveoteenuste, **turismiga seotud teenuste, muu hulgas majutus- ja toitlustusteenuse** pakkumiseks, peavad **üksnes siis** vastama **I lisa V jaos sätestatud** nõuetele, **kui need nõuded ei ole juba hõlmatud järgmiste konkreetsete õigusaktidega: raudteetranspordi puhul määrus (EÜ) nr 1371/2007, määrus (EL) nr 1300/2014 ja määrus (EL) nr 454/2011; bussiveo puhul määrus (EL) nr 181/2011; mere- ja siseveeteede transpordi puhul määrus (EL) nr 1177/2010, ning lennuliikluse puhul määrus (EÜ) nr 1107/2006.**

Or. en

Muudatusettepanek 245
Igor Šoltes, Keith Taylor
fraktsiooni Verts/ALE nimel

Raport
Morten Løkkegaard
Toodete ja teenuste ligipääsetavusnõuded
(COM(2015)0615 – C8-0387/2015 – 2015/0278(COD))

A8-0188/2017

Ettepanek võtta vastu direktiiv
Artikkel 3 – lõige 10

Komisjoni ettepanek

10. Liikmesriigid **võivad oma riigi tingimusi arvestades otsustada**, et tehiskeskkond, mida kasutavad reisijateveoteenuste kliendid, sealhulgas keskkond, mida haldavad teenuse osutajad ja taristuettevõtjad, samuti tehiskeskkond, mida kasutavad pangandusteenuste ning telefonioperaatorite klienditeeninduskeskuste ja kaupluste kliendid, peavad vastama I lisa X jaos sätestatud ligipääsetavusnõuetele, et piiratud funktsionaalse võimekusega inimesed, **sealhulgas** puuetega inimesed, saaksid neid paremini kasutada.

Muudatusettepanek

10. Liikmesriigid **tagavad**, et tehiskeskkond, mida kasutavad reisijateveoteenuste kliendid, sealhulgas keskkond, mida haldavad teenuse osutajad ja taristuettevõtjad, samuti tehiskeskkond, mida kasutavad pangandusteenuste ning telefonioperaatorite klienditeeninduskeskuste ja kaupluste kliendid, **ning kõik muud teenused või kohad kõigi käesoleva direktiiviga hõlmatud toodete ostmiseks** peavad vastama I lisa X jaos sätestatud ligipääsetavusnõuetele, et piiratud funktsionaalse võimekusega inimesed **ja** puuetega inimesed saaksid neid paremini kasutada.

Or. en

7.9.2017

A8-0188/246

Muudatusettepanek 246
Keith Taylor, Igor Šoltes
fraktsiooni Verts/ALE nimel

Raport
Morten Løkkegaard
Toodete ja teenuste ligipääsetavusnõuded
(COM(2015)0615 – C8-0387/2015 – 2015/0278(COD))

A8-0188/2017

Ettepanek võtta vastu direktiiv
Artikkel 21 – lõik 1 – punkt b a (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

(b a) vaadates läbi liidu määrused, millega kehtestatakse lennu-, raudtee-, vee- ja bussitransporti kasutavate reisijate õigused, sealhulgas mitmeliigilise transpordiga seotud aspektid;

Or. en